



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 2. august 2022
(OR. en)

Institutsioonidevaheline
dokument:
2022/0231(NLE)

11720/22
ADD 1

LIMITE

POLCOM 89
WTO 140
AGRI 354
UD 157
UK 119

ETTEPANEK

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor
Kättesaamise kuupäev:	2. august 2022
Saaja:	Nõukogu peasekretariaat
Komisjoni dok nr:	COM(2022) 380 final - ANNEX
Teema:	LISA Ettepanek: NÕUKOGU OTSUS Euroopa Liidu ja Ameerika Ühendriikide vahelise lepingu, milles käsitletakse kõigi ELi CLXXV loendis sisalduvate tariifikvootide kontsessioonide muutmist Ühendkuningriigi Euroopa Liidust väljaastumise tõttu, Euroopa Liidu nimel sõlmimise kohta

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2022) 380 final - ANNEX.

Lisatud: COM(2022) 380 final - ANNEX

Brüssel, 2.8.2022
COM(2022) 380 final

ANNEX

SENSITIVE*

LISA

Ettepanek:

NÕUKOGU OTSUS

Euroopa Liidu ja Ameerika Ühendriikide vahelise lepingu, milles käsitletakse kõigi ELi CLXXV loendis sisalduvate tariifikvootide kontsessioonide muutmist Ühendkuningriigi Euroopa Liidust väljaastumise tõttu, Euroopa Liidu nimel sõlmimise kohta

* Distribution only on a 'Need to know' basis - Do not read or carry openly in public places. Must be stored securely and encrypted in storage and transmission. Destroy copies by shredding or secure deletion. Full handling instructions <https://europa.eu/db43PX>

LISA
EUROOPA LIIDU
JA AMEERIKA ÜHENDRIIKIDE VAHELINE LEPING
VASTAVALT ÜLDISE
TOLLI- JA KAUBANDUSKOKKULEPPE 1994 ARTIKLILE XXVIII SEOS
KÕIGI ELI CLXXV LOENDIS
SISALDUVATE TARIIFIKVOOTIDE KONTSESSIOONIDE MUUTMISEGA
ÜHENDKUNINGRIIGI EUROOPA LIIDUST VÄLJAASTUMISE TÕTTU

EUROOPA LIIT

edaspidi „liit“, ja

AMEERIKA ÜHENDRIIGID

edaspidi „Ühendriigid“,

(edaspidi „lepinguosalised“),

VÕTTES ARVESSE läbirääkimisi, mis toimusid vastavalt 1994. aasta üldise tolli- ja kaubanduskokkuleppe (GATT) XXVIII artiklile seoses liidu CLXXV loendis sisalduvate tariifikvootide kontsessioonide muutmisega Ühendkuningriigi liidust väljaastumise tõttu, nagu need on WTO liikmetele teatavaks tehtud dokumendis G/SECRET/42/Add.2,

ON KOKKU LEPPINUD JÄRGMISES:

ARTIKKEL 1

Liidu tariifikvoodid, mis ei hõlma enam Ühendkuningriiki

Tariifikvootide osas, mille suhtes Ühendriikidel on läbirääkimis- või konsulteerimisõigused vastavalt GATT 1994 XXVIII artiklile, nõustuvad Ühendriigid ja liit lisatud dokumendi G/SECRET/42/Add.2 1. lisas liidu jaoks kavandatud tariifikvootide koguseliste kohustustega, tingimusel et:

- Tariifikvoot 005 (Veiseliha/söödav veiserups): Ühendriikide/Kanada riigipõhise osa liidu mahtu kohandatakse 10 500 tonnile;
- Tariifikvoot 015 (sealiha, värske, jahutatud või külmutatud: kodusea jaotustükid, värsked, jahutatud või külmutatud, kondiga või kondita, välja arvatud tollile eraldi esitatav sisefilee): liidu *erga omnes* osa mahtu kohandatakse 4 786 tonnile;
- Tariifikvoot 017 (sealiha, värske, jahutatud või külmutatud: kodusea kondita seljatükid ja tagaosad, värske, jahutatud või külmutatud: liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 5 720 tonnile;

- Tariifikvoot 018 (sealiha, värske, jahutatud või külmutatud: kodusea kondita seljatükid ja tagaosad, värsked, jahutatud või külmutatud): liidu mahtu Ühendriikide riigipõhises kvoodis kohandatakse 0 tonnile;
- Tariifikvoot 030 (lõssipulber): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 62 917 tonnile;
- Tariifikvoot 044 (kartulid, värsked või jahutatud, 1. jaanuar – 15. mai): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 4 295 tonnile;
- Tariifikvoot 045 (tomatid): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 472 tonnile;
- Tariifikvoot 047 (porgandid ja naerid, värsked või jahutatud): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 1 244 tonnile;
- Tariifikvoot 048 (kurgid, värsked või jahutatud, 1. november – 15. mai) liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 647 tonnile;
- Tariifikvoot 051 (kuivatatud sibulad): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 9 770 tonnile;
- Tariifikvoot 056 (mandlid): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 86 223 tonnile;
- Tariifikvoot 065 (värsked maguskirsid, 21. mai – 15. juuli): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 151 tonnile;
- Tariifikvoot 068 (pehme nisu – keskmise ja madala kvaliteediga): Ühendriikide riigipõhise osa liidu mahtu kohandatakse 572 000 tonnile;
- Tariifikvoot 069 (oder): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 307 105 tonnile;
- Tariifikvoot 071 (mais): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 276 440 tonnile;
- Tariifikvoot 074 (koorimata riis): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 7 tonnile;

- Tariifikvoot 076 (poolkroovitud või kroovitud riis): asjaomaste liidu õigusaktide kohaselt selle kvoodi Ühendriikides hallatavat alljaotust kohandatakse 25 772 tonnile;
- Tariifikvoot 077 (poolkroovitud või kroovitud riis): asjaomaste liidu õigusaktide kohaselt selle kvoodi Ühendriikides hallatavat alljaotust kohandatakse 1 910 tonnile;
- Tariifikvoot 080 (purustatud riis): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 28 360 tonnile;
- Tariifikvoot 110 (puuviljamahlad): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 6 551 tonnile;
- Tariifikvoot 111 (viinamarjamahl): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 2 525 tonnile;
- Tariifikvoot 112 (toiduvalmistised): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 783 tonnile;
- Tariifikvoot 113 (toiduvalmistised): Ühendriikide riigipõhise osa liidu mahtu kohandatakse 1 286 tonnile;
- Tariifikvoot 121 (muud loomasöödana kasutatavad tooted, mis ei sisalda piimatooteid või sisaldavad neid alla 10 % massist): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 2 800 tonnile;
- Tariifikvoot 122 (muud loomasöödana kasutatavad tooted: mis ei sisalda piimatooteid või sisaldavad neid alla 10 % massist): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 2 700 tonnile;
- Tariifikvoot 123 (koera- ja kassitoit): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 1 732 tonnile;
- Tariifikvoot 011 (töödeldud krevetid *Pandalus borealis*): liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 500 tonnile;
- Tariifikvoot 013 (Okaspuupuidust vineer, muude lisaaineteta: – mille pind on ringkooritud, kuid muul viisil töötlemata, paksusega üle 8,5 mm, või lihvitud, paksusega üle 18,5 mm: liidu *erga omnes* kvoodi mahtu kohandatakse 448 500 kuupmeetrile.

Lisaks lepivad Ühendriigid ja liit kokku kavandatud kohustuste järgmises muudatuses, et hõlbustada tariifikvoodi kasutamist:

- Tariifikvoot 011 (külmutatud veiseliha; söödav veiserups, külmutatud): liit kohandab kvoodijärgse tollimaksu väärtuselist osa 20 %-lt 15 %-le.

ARTIKKEL 2

Liidu käimasolevad läbirääkimised GATT 1994 XXVIII artikli alusel

Ühendriigid mõistavad, et liit jätkab läbirääkimisi ja konsultatsioone teiste WTO liikmetega, kellel on Ühendkuningriigi liidust väljaastumise tõttu GATT 1994 XXVIII artikli alusel läbirääkimis- või konsulteerimisõigus, nagu on teatatud WTO liikmetele dokumendis G/SECRET/42/Add.2.

Nende läbirääkimiste ja konsultatsioonide tulemusena võib liit kaaluda eespool nimetatud loetelus sätestatud või liidu poolt dokumendis G/SECRET/42/Add.2 pakutud osade ja koguste võimalikku muutmist. Juhul kui liidu varasemat tariifikvoodi kohustust, mille osas on Ühendriikidel läbirääkimis- või konsultatsiooniõigus, selliselt muudetakse, konsulteerib liit Ühendriikidega, et leida enne mis tahes muudatuse tegemist vastastikku rahuldav tulemus, ilma et see piiraks lepinguosaliste õigusi, mis tulenevad GATT 1994 XXVIII artiklist.

ARTIKKEL 3

Lõppsätted

Liit ja Ühendriigid teavitavad teineteist käesoleva lepingu jõustumiseks vajalike siseriiklike menetluste lõpuleviimisest. Käesolev leping jõustub viimase teatamise kuupäeval. Käesolev leping on liidu ja Ühendriikide vaheline rahvusvaheline leping, sealhulgas GATT 1994 XXVIII artikli lõike 3 punktide a ja b tähenduses.

Koostatud [koht], [kuupäev] kahes eksemplaris inglise keeles.

Euroopa Liidu nimel

Ameerika Ühendriikide nimel

LEPINGU LISA

G/SECRET/42/Add.2

Loetelu tariifikvootidest, mida tuleb CLXXV loendis muuta – Euroopa Liit

Kavandatud muudatused on järgmised:

Tehakse ettepanek jaotada tariifikvoodid pärast Ühendkuningriigi väljaastumist Euroopa Liidu (edaspidi „EL 27“) ja Ühendkuningriigi vahel iga tariifikvoodi kaubavoogude alusel vaatlusperioodi jooksul (2013–2015). Jaotus on kehtestatud vastavalt EL 27 ja Ühendkuningriigi vastavale kasutuse osakaalule (%), mida on kohaldatud kogu kavandatud tariifikvoodi mahu suhtes. Kõigi tariifikvootide puhul on järgitud ühtset lähenemisviisi, sealhulgas andmete ja meetodikaga seoses. Praegused soodustused ja kavandatav jaotus EL 27 jaoks on esitatud allpool.

1. Tariifikvoodid, mida tuleb muuta I osa I-B jaos (Põllumajandustooted)

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
001	Elusveised	pea		710	710
002	Elusveised	pea		711	711
003	Elusveised	pea		24 070	24 070
004	Eluslambad ja -kitsed, v.a tõupuhtad aretusloomad	t	PÕHJA-MAKEDOONIA	215	215
004	Eluslambad ja -kitsed, v.a tõupuhtad aretusloomad	t	Muud	105	105
004	Eluslambad ja -kitsed, v.a tõupuhtad aretusloomad	t	<i>Erga omnes</i>	91	91
005	Värske, jahutatud või külmutatud veiseliha Värske, jahutatud või külmutatud söödav veiserups	t (toote mass)	Argentina	17 000	16 936
005	Veiseliha, värske, jahutatud või külmutatud Söödav veiserups, värske, jahutatud või külmutatud	t (toote mass)	Austraalia	7 150	2 481

Tariifkoodi järjekorranumber	Tariifkoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
005	Veiseliha, värske, jahutatud või külmutatud Söödav veiserups, värske, jahutatud või külmutatud	t (toote mass)	Uruguay	2 300	2 022
005	Veiseliha, värske, jahutatud või külmutatud Söödav veiserups, värske, jahutatud või külmutatud	t (toote mass)	Ameerika Ühendriigid / Kanada	11 500	11 481
006	Kõrgequaliteediline veiseliha, värske, jahutatud või külmutatud	t	Uus-Meremaa	1 300	846
007	Kõrgequaliteediline kondita veiseliha, värske või jahutatud Söödav veiserups, värske, jahutatud või külmutatud	t	Argentina	12 500	12 453
008	Kondita veiseliha, värske, jahutatud või külmutatud Söödav veiserups, värske, jahutatud või külmutatud	t	Brasiilia	10 000	8 951

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
009	Kondita veiseliha, värske, jahutatud või külmutatud Söödav veiserups, värske, jahutatud või külmutatud	t	Uruguay	4 076	3 584
010	Veiseliha, külmutatud Söödav veiserups, külmutatud	t (kondita mass)		54 875	43 732
011	Veiseliha, külmutatud Söödav veiserups, külmutatud	t (kondiga mass)		63 703	19 676
012	Kondita pühvliha, värske, jahutatud või külmutatud	t (kondita)	Argentina	200	200
013	Kondita pühvliha, külmutatud	t (kondita)	Austraalia	2 250	1 405
014	Sealiha, värske, jahutatud või külmutatud: - Kodusea rümbad ja poolrümbad, värsked, jahutatud või külmutatud	t		15 067	15 067

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
015	Sealiha, värske, jahutatud või külmutatud: – Kodusea jaotustükid, värsked, jahutatud või külmutatud, kondiga või kondita, välja arvatud tollile eraldi esitatav sisefilee	t	Kanada	4 624	4 623
015	Sealiha, värske, jahutatud või külmutatud: – Kodusea jaotustükid, värsked, jahutatud või külmutatud, kondiga või kondita, välja arvatud tollile eraldi esitatav sisefilee	t	<i>Erga omnes</i>	6 135	6 133
016	Sealiha, värske, jahutatud või külmutatud: – Kodusea kondiga seljatükid ja nende jaotustükid, värsked või jahutatud – kodusea kõhutükid (lābikasvanud) ja nende jaotustükid, külmutatud	t		7 000	7 000
017	Sealiha, värske, jahutatud või külmutatud: – Kodusea kondita seljatükid ja tagaosad, värsked, jahutatud või külmutatud	t		35 265	12 680

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
018	Sealiha, värske, jahutatud või külmutatud: – Kodusea kondita seljatükid ja tagaosad, värsked, jahutatud või külmutatud	t	USA	4922	1 770
019	Sealiha, värske, jahutatud või külmutatud: – Kodusea sisefileed, värsked, jahutatud või külmutatud	t		5 000	3 780
020	Lamba- või kitseliha, värske, jahutatud või külmutatud	t (rümbo mass)	Argentina	23 000	17 006
020	Lamba- või kitseliha, värske, jahutatud või külmutatud	t (rümbo mass)	Austraalia	19 186	3 837
020	Lamba- või kitseliha, värske, jahutatud või külmutatud	t (rümbo mass)	Tšiili	3 000	2 628
020	Lamba- või kitseliha, värske, jahutatud või külmutatud	t (rümbo mass)	Gröönimaa	100	48

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
020	Lamba- või kitseliha, värske, jahutatud või külmutatud	t (rüm massa)	Island	600	349
020	Lamba- või kitseliha, värske, jahutatud või külmutatud	t (rüm massa)	Uus-Meremaa	228 389	114 184
020	Lamba- või kitseliha, värske, jahutatud või külmutatud	t (rüm massa)	Uruguay	5 800	4 759
020	Lamba- või kitseliha, värske, jahutatud või külmutatud	t (rüm massa)	Bosnia ja Hertsegoviina	850	410
020	Lamba- või kitseliha, värske, jahutatud või külmutatud	t (rüm massa)	Muud	200	200
020	Lamba- või kitseliha, värske, jahutatud või külmutatud	t (rüm massa)	<i>Erga omnes</i>	200	178

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
021	Söödav veiserups, külmutatud	t	Argentina	700	700
021	Söödav veiserups, külmutatud	t	Muud	800	800
022	Kanarümbad, värsked, jahutatud või külmutatud	t		6 249	4 054
023	Kodulinnuliha ja söödav rups, värsked, jahutatud või külmutatud	t	USA	21 345	21 345
024	Kana jaotustükid, värsked, jahutatud või külmutatud	t		8 570	8 253
025	Kana ja kuke (<i>Gallus domesticus</i>) kondita tükid, külmutatud	t		2 705	2 427
026	Kana ja kuke (<i>Gallus domesticus</i>) jaotustükid, külmutatud	t	Brasiilia	9 598	8 308
026	Kana ja kuke (<i>Gallus domesticus</i>) jaotustükid, külmutatud	t	<i>Erga omnes</i>	15 500	13 471
027	Kalkuniliha, värsked, jahutatud või külmutatud	t		1 781	1 781
028	Kalkuni jaotustükid, külmutatud	t	Brasiilia	3 110	2 692
028	Kalkuni jaotustükid, külmutatud	t	<i>Erga omnes</i>	4 985	4 253

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
029	Soolatud kodulinnuliha	t	Brasiilia	170 807	129 930
029	Soolatud kodulinnuliha	t	Tai	92 610	68 385
029	Soolatud kodulinnuliha	t	Muud	828	824
030	Lõssipulber	t		68 537	68 536
031	Või ja muud piimarasvad	t (või ekvivalendina)		11 360	11 360

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
032	<p>Vähemalt kuus nädalat vana või, mille rasvasisaldus on vähemalt 80 %, kuid alla 85 % massist ning mis on toodetud otse piimast või koorest ilma ladustatud aineid kasutamata ühtsel, iseseisval ja katkematul protsessil</p> <p>Vähemalt kuus nädalat vana või, mille rasvasisaldus on vähemalt 80 %, kuid alla 85 % massist ning mis on toodetud otse piimast või koorest ilma ladustatud aineid kasutamata ühtsel, iseseisval ja katkematul protsessil, mille puhul koor võib läbida piimarasva kontsentreerimise ja/või fraktsioneerimise etapi (<i>ammix-</i> ja <i>spreadable</i>-protsessid)</p>	t	Uus-Meremaa	74 693	47 177

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
033	Juust ja kohupiim: – külmutatud pitsajuust, lõigatud kuni 1 g massiga tükkideks, pakendis netomassiga vähemalt 5 kg, veesisaldusega vähemalt 52 % massist ja rasvasisaldusega vähemalt 38 % kuivaine massist	t		5 360	5 360
034	Muud juustud	t		19 525	19 525
035	Juust ja kohupiim: – Emmentaler, sealhulgas töödeldud Emmentaler	t		18 438	18 438
036	Juust ja kohupiim: Gruyère, Sbrinz, sealhulgas töödeldud Gruyère	t		5 413	5 413
037	Juust ja kohupiim: – Töötlemiseks ettenähtud juust	t		20 007	11 741
038	Juust töötlemiseks	t	Austraalia	500	500
038	Juust töötlemiseks	t	Uus-Meremaa	4 000	1 670

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
039	Juust ja kohupiim: – Cheddar	t		15 005	14 941
040	Cheddar	t	Uus-Meremaa	7 000	4 361
040	Cheddar	t	Austraalia	3 711	3 711
041	Cheddar	t	Kanada	4 000	0
042	Koorega kodulinnunad, inimtoiduks	t		135 000	114 669
043	Munakollased Kooreta linnunad	t (koorega muna ekvivalendina)		7 000	7 000
044	Kartulid, värsked või jahutatud, 1. jaanuar – 15. mai	t		4 295	4 292
045	Tomatid	t		472	464
046	Küüslauk	t	Argentina	19 147	19 147
046	Küüslauk	t	Hiina	48 225	40 556
046	Küüslauk	t	Muud	6 023	3 711

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
047	Porgand ja naeris, värsked või jahutatud	t		1 244	1 192
048	Kurgid, värsked või jahutatud, 1. november – 15. mai	t		1 134	500
049	Muu köögivili, värsked või jahutatud (harilik paprika)	t		500	500
050	Seened liigist <i>Agaricus</i> , toiduks valmistatud, konserveeritud või lühiajaliseks säilitamiseks konserveeritud	t	Hiina	1 450	1 450
050	Seened liigist <i>Agaricus</i> , toiduks valmistatud, konserveeritud või lühiajaliseks säilitamiseks konserveeritud	t	<i>Erga omnes</i>	33 980	33 980
051	Kuivatatud sibul	t		12 000	9 696
052	Maniokk	t	Tai	5 750 000	3 096 027
053	Maniokk, v.a peen- ja jämejahust graanulid Maranta, saalep jms kõrge tärklisesisaldusega juured ja mugulad	t	Hiina	350 000	275 805

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
053	Maniokk, v.a peen- ja jämejahust graanulid Maranta, saalep jms kõrge tärklisesisaldusega juured ja mugulad	t	Indoneesia	825 000	0
053	Maniokk, v.a peen- ja jämejahust graanulid Maranta, saalep jms kõrge tärklisesisaldusega juured ja mugulad	t	Teised WTO liikmed, v.a Tai, Hiina ja Indoneesia	145 590	124 552
053	Maniokk, v.a peen- ja jämejahust graanulid Maranta, saalep jms kõrge tärklisesisaldusega juured ja mugulad	t	Teised WTOsse mittekuuluvad liikmed	30 000	30 000
053	Maniokk, v.a peen- ja jämejahust graanulid Maranta, saalep jms kõrge tärklisesisaldusega juured ja mugulad	t	Teised WTOsse mittekuuluvad liikmed	2 000	1 691
054	Bataat, v.a inimtoiduks	t	Hiina	600 000	252 641

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
055	Bataat, v.a inimtoiduks	t	V.a Hiina	5 000	4 985
056	Mandlid, v.a mõrumandlid	t		90 000	85 958
057	Magusad apelsinid, värsked	t		20 000	20 000
058	Muud tsitrushübriidid	t		15 000	14 931
059	Sidrunid, 15. jaanuar – 14. juuni	t		10 000	8 156
060	Lauaviinamarjad, värsked, 21. juuli – 31. oktoober	t		1 500	885
061	Õunad, värsked, 1. aprill – 31. juuli	t		696	666
062	Pirnid, värsked (v.a siidripirnid, lahtiselt, 1. august – 31. detsember)	t		1 000	810
063	Aprikoosid, värsked, 1. august – 31. mai	t		500	74

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
064	Aprikoosid, värsked, 1. juuni – 31. juuli	t		2 500	1 387
065	Kirsid, värsked, v.a hapukirsid, 21. mai – 15. juuli	t		800	105
066	Kõva nisu	t		50 000	50 000
067	Kvaliteetnisu	t		300 000	300 000
068	Pehme nisu (keskmise ja madala kvaliteediga)	t	USA	572 000	571 943
068	Pehme nisu (keskmise ja madala kvaliteediga)	t	Kanada	38 853	1 463
068	Pehme nisu (keskmise ja madala kvaliteediga)	t	Muud	2 371 600	2 285 665
068	Pehme nisu (keskmise ja madala kvaliteediga)	t	<i>Erga omnes</i>	129 577	129 577
069	Oder	t		307 105	306 812
070	Õlleoder	t		50 890	20 789

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
071	Mais	t		277 988	269 214
072	Mais	t		500 000	500 000
073	Mais	t		2 000 000	2 000 000
074	Koorimata riis	t		7	5
075	Kooritud (pruun) riis	t		1 634	1 416
076	Poolkroovitud või kroovitud riis	t		63 000	36 731
077	Poolkroovitud või kroovitud riis	t	Tai	4 313	3 663
077	Poolkroovitud või kroovitud riis	t	Muud	9 187	6 859
078	Poolkroovitud või kroovitud riis	t	Tai	1 200	1 019
078	Poolkroovitud või kroovitud riis	t	<i>Erga omnes</i>	25 516	22 442

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
079	Rubriigi 1901 10 00 toidukaupade tootmiseks mõeldud purustatud riis	t		1 000	1 000
080	Purustatud riis	t		31 788	26 581
081	Purustatud riis	t		100 000	93 709
082	Terasorgo	t		300 000	300 000
083	Hirss	t		1 300	888
084	Töödeldud kaer, v.a jämejahvatusega	t		10 000	231
085	Maniokitärklis	t		8 000	6 632
086	Maniokitärklis	t		2 000	1 658
087	Vorstid, kuiv- või määrdevorstid, kuumtöötlemata Muud vorstid	t		3 002	164
088	Kalkunilihavalmistised	t	Brasiilia	92 300	89 950

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
088	Kalkunilihavalmistised	t	Muud	11 596	11 301
089	Töödeldud kanaliha, kuumtöötlemata, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi vähemalt 57 % massist	t	Brasiilia	15 800	10 969
089	Töödeldud kanaliha, kuumtöötlemata, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi vähemalt 57 % massist	t	Muud	340	236
090	Kuumtöödeldud kanaliha (<i>Gallus domesticus</i>)	t	Brasiilia	79 477	52 665
090	Kuumtöödeldud kanaliha (<i>Gallus domesticus</i>)	t	Tai	160 033	109 441
090	Kuumtöödeldud kanaliha (<i>Gallus domesticus</i>)	t	Muud	11 443	8 471
091	Töödeldud kanaliha, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi vähemalt 25 %, kuid alla 57 % massist	t	Brasiilia	62 905	59 699
091	Töödeldud kanaliha, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi vähemalt 25 %, kuid alla 57 % massist	t	Tai	14 000	8 019

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
091	Töödeldud kanaliha, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi vähemalt 25 %, kuid alla 57 % massist	t	Muud	2 800	1 669
092	Töödeldud kanaliha, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi alla 25 % massist	t	Brasiilia	295	163
092	Töödeldud kanaliha, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi alla 25 % massist	t	Tai	2 100	1 162
092	Töödeldud kanaliha, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi alla 25 % massist	t	Muud	470	260
093	Töödeldud pardi-, hane-, pärlikanaliha, kuumtöötlemata, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi vähemalt 57 % massist	t	Tai	10	0
094	Töödeldud pardi-, hane-, pärlikanaliha, kuumtöödeldud, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi vähemalt 57 % massist	t	Tai	13 500	8 572

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
094	Töödeldud pardi-, hane-, pärllkanaliha, kuumtöödeldud, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi vähemalt 57 % massist	t	Muud	220	159
095	Töödeldud pardi-, hane-, pärllkanaliha, kuumtöödeldud, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi vähemalt 25 %, kuid alla 57 % massist	t	Tai	600	300
095	Töödeldud pardi-, hane-, pärllkanaliha, kuumtöödeldud, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi vähemalt 25 %, kuid alla 57 % massist	t	Muud	148	0
096	Töödeldud pardi-, hane-, pärllkanaliha, kuumtöödeldud, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi alla 25 % massist	t	Tai	600	278
096	Töödeldud pardi-, hane-, pärllkanaliha, kuumtöödeldud, mis sisaldab kodulinnuliha või rupsi alla 25 % massist	t	Muud	125	58
097	Kodusea lihast tooted või konservid	t		6 161	6 161

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
098	Toor-roosuhkur rafineerimiseks	t	Austraalia	9 925	4 961
098	Toor-roosuhkur rafineerimiseks	t	Brasiilia	388 124	358 454
098	Toor-roosuhkur rafineerimiseks	t	Kuuba	10 000	10 000
098	Toor-roosuhkur rafineerimiseks	t	<i>Erga omnes</i>	372 876	341 460
099	Roosuhkur ja peedisuhkur	t (valge suhkru ekvivalendina)	India	10 000	5 841
099	Roosuhkur ja peedisuhkur	t (valge suhkru ekvivalendina)	AKV riigid	1 294 700	921 707
100	Keemiliselt puhas fruktoos	t		4 504	4 504
101	Keemiliselt puhas fruktoos	t		1 253	1 253
102	Kondiitritooted	t		2 289	2 245

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
103	Šokolaad	t		107	81
104	Šokolaad	t		2 026	2 026
105	Teraviljast toiduained	t		191	191
106	Pastatooted	t		532	497
107	Küpsised	t		409	409
108	Konserveeritud ananassid, tsitrusviljad, pirnid, aprikoosid, kirsid, virsikud ja maasikad	t		2 838	2 820
109	Apelsinimahl, külmutatud, tihedusega kuni 1,33 g/cm ³ temperatuuril 20°C	t		1 500	1 500
110	Puuviljamahlad	t		7 044	6 436
111	Viinamarjamahl (sh viinamarjavirre):	t		14 029	0
112	Toiduvalmistised	t		921	702

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
113	Toiduvalmistised	t	USA	1 550	831
114	Vein värsketest viinamarjadest (v.a vahuvein ja määratletud piirkonnas valmistatud kvaliteetvein), nõudes mahuga kuni 2 liitrit ja alkoholisisaldusega kuni 13 % mahust	hl		40 000	4 689
115	Vein värsketest viinamarjadest (v.a vahuvein ja määratletud piirkonnas valmistatud kvaliteetvein), nõudes mahuga üle 2 liitri ja alkoholisisaldusega kuni 13 % mahust	hl		20 000	15 647
116	Vermut jm taimede või aromaatsete ainetega maitsestatud vein värsketest viinamarjadest, nõudes mahuga üle 2 liitri ja alkoholisisaldusega kuni 18 % mahust	hl		13 810	13 808
117	Kliid, pebred jm tera- või kaunviljade tuulamis-, jahvatus- vm töötlusjääd, granuleerimata või granuleeritud	t		475 000	458 068
118	Maisigluteen	t		10 000	10 000

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
119	Linnaseidude ja linnastamisprotsessieelsete odra sõelumisjääkide segust koosnev valmistis (mis võib sisaldada ka muid seemneid) koos linnastamisprotsessi läbi teinud odra puhastusjääkidega, mis sisaldab valku vähemalt 12,5 % massist Linnaseidude ja linnastamisprotsessieelsete odra sõelumisjääkide segust koosnev valmistis (mis võib sisaldada ka muid seemneid) koos linnastamisprotsessi läbi teinud odra puhastusjääkidega, mis sisaldab valku vähemalt 12,5 % massist ja tärklis kuni 28 % massist	t		20 000	20 000

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
120	Linnaseidude ja linnastamisprotsessieelsete odra sõelumisjääkide segust koosnev valmistis (mis võib sisaldada ka muid seemneid) koos linnastamisprotsessi läbi teinud odra puhastusjääkidega, mis sisaldab valku vähemalt 15,5 % massist Linnaseidude ja linnastamisprotsessieelsete odra sõelumisjääkide segust koosnev valmistis (mis võib sisaldada ka muid seemneid) koos linnastamisprotsessi läbi teinud odra puhastusjääkidega, mis sisaldab valku vähemalt 15,5 % massist ja tärklist kuni 23 % massist	t		100 000	100 000
121	Muud loomasöödana kasutatavad tooted, mis ei sisalda piimatooteid või sisaldavad neid alla 10 % massist	t		2 800	2 746

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused — Tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
122	Muud loomasöödana kasutatavad tooted, mis ei sisalda piimatooteid või sisaldavad neid alla 10 % massist	t		2 700	2 670
123	Koera- ja kassitoit	t		2 058	1 393
124	Munaalbumiin	t (koorega muna ekvivalendina)		15 500	15 500

2. Tariifikvoodid, mis tuleb I osa II-B jaos (muud tooted) muuta

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused – tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL 28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
001	Tuun (perekonnast <i>Thunnus</i>) ja muu kala perekonnast <i>Euthynnus</i>	t		17 250	17 221
002	Heeringas	t		34 000	31 888
003	Hõbemerluus (<i>Merluccius bilinearis</i>)	t		2 000	1 999
004	Kala perekonnast <i>Coregonus</i>	t		1 000	1 000
005	Kala perekonnast <i>Alloctytus</i> ja liigist <i>Pseudocyttus maculatus</i>	t		200	200
006	Tursk liikidest <i>Gadus morhua</i> ja <i>Gadus ogac</i> ning liigi <i>Boreogadus saida</i> kalad	t		25 000	24 998
007	Kalatooted ja -konservid (välja arvatud kalad tervena või tükkidena): sardiinidest, atlandi väiketuunist, liigi <i>Scomber scombrus</i> või <i>Scomber japonicus</i> makrellidest, liigi <i>Orcynopsis unicolor</i> kaladest	t		865	631

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused – tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL 28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
008	Kalatooted ja -konservid (välja arvatud kalad tervena või tükkidena): sardiinidest, atlandi väiketuunist, liigi <i>Scomber scombrus</i> või <i>Scomber japonicus</i> makrellidest, liigi <i>Orcynopsis unicolor</i> kaladest	t	Tai	1 410	123
009	Kalatooted ja -konservid (välja arvatud kalad tervena või tükkidena): tuunidest, võottuunidest või muudest perekonna <i>Euthynnus</i> kaladest	t		742	742
010	Kalatooted ja -konservid (välja arvatud kalad tervena või tükkidena): tuunidest, võottuunidest või muudest perekonna <i>Euthynnus</i> kaladest	t	Tai	1 816	1 816
011	Garneelid liigist <i>Pandalus borealis</i> , kooritud, keedetud ja külmutatud, kuid muul viisil töötlemata	t		500	474
012	Mageveekogude vähid, tilliga keedetud, külmutatud	t		3 000	2 965

Tariifikvoodi järjekorra number	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused – tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL 28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le

PUBLIC

Tariifikvoodi järjekorranumber	Tariifikvoodi kirjeldus	Ühik	Muud tingimused – tarniv riik	Kehtiv kontsessioon CLXXV loendis (EL 28)	Kavandata v kontsessioon EL 27-le
013	Okaspuupuidust vineer, muude lisaineteta: – mille pind on ringkooritud, kuid muul viisil töötlemata, paksusega üle 8,5 mm, või lihvitud, paksusega üle 18,5 mm	kuupmeetr ites		650 000	482 648
014	Pleegitamata linane lõng (v.a linatakud) joontihedusega vähemalt 333,3 detsiteksi (meetriline number mitte üle 30)	t		400	400
015	Sarnased klaasist pisiesemed, v.a: klaasist helmed, tehispärlid, vääris- ja poolvääriskivide klaasimitatsioonid	t		52	52
016	Ferrosiliitsium	t		12 600	12 600
017	Ferrosilikomangaan	t		18 550	18 550
018	Ferrokroom süsinikusaldusega kuni 0,10 % massist ja kroomisisaldusega üle 30 %, kuid mitte üle 90 % massist	t		2 950	2 804